

Samson Bélair/Deloitte & Touche Inc.

Liste des créanciers / List of Creditors

Dans l'affaire du plan d'arrangement proposé de / In the matter of the proposed plan of arrangement of
AAER INC. et AAER USA INC.

| Nom/Name | Adresse/Address | | | | Montant (\$CA) Amount | |
|--|--|---|--------------------|----|-----------------------|---------------------|
| AAER INC. | | | | | | |
| Créanciers privilégiés / Preferred Creditors | | | | | | |
| 1 | Saliés | | | | 528,374.00 | |
| Créanciers garantis / Secured Creditors | | | | | | |
| 2 | Bleu Atlantique | 2875 boul. Laurier, bureau 1350, Edifice Le Delta 1 | Québec | QC | G1V 2M2 | 204,542.00 |
| 3 | Finexcorp | Edifice Le Delta 1, 2875 boul. Laurier, bureau 1350 | Sainte-Foy | QC | G1V 2M2 | 474,059.00 |
| 4 | GE Capital Solutions | 123 Front Street West, 16th Floor | Toronto | QC | M5J 2M2 | 54,176.98 |
| 5 | GMAC / Charland Chevrolet Cadillac Ltée | 595 boul. Boivin | Granby | QC | J2G 2M1 | 39,861.95 |
| 6 | GMAC / Gravel Chevrolet Ltée | 5900 Marie-Victorin | Brossard | QC | J3W 1A4 | 21,714.15 |
| 7 | GMAC / Gravel Pontiac Buick | 1000, boul. René-Lévesque | Île-des-Sœurs | QC | H3E 1H5 | 27,207.63 |
| 8 | Investissement Québec | M. François Lamothe, Direction créances spéciales, 393 rue St-Jacques, bureau 50C | Montréal | QC | H2Y 1N9 | 2,516,780.82 |
| 9 | ROYNAT Inc. | 970 - 100 boul. Alexis-Nihon | St-Laurent | QC | H4M 2P5 | 18,986.97 |
| | Total créanciers garantis / Total Secured Creditors | | | | | 3,357,329.50 |
| Créanciers non garantis / Unsecured Creditors | | | | | | |
| 10 | ABB | 2117, 3e Avenue | Lachine | QC | H8T 3P8 | 76,340.96 |
| 11 | ABF Freight System inc. | 15 Stratheam Ave. | Brampton | ON | L6T 4P1 | 1,366.50 |
| 12 | Accessoires de Soudure Granby Inc. | 691 rue Cowie | Granby | QC | J2G 3X5 | 379.55 |
| 13 | Accetis International | 1155 University, 10e etage, Suite 1012 | Montréal | QC | H3B 3A7 | 18,426.21 |
| 14 | Accord exposition | 19000 Trans-Canada | Baie d'Urfé | QC | H9X 3S4 | 40,954.50 |
| 15 | Acier A. Ménard & Fils Inc. | 114, Ménard | St-Alphonse | QC | JOE 2A0 | 808.19 |
| 16 | Acier A. Ménard & Fils Inc. | 114, Ménard | St-Alphonse | QC | JOE 2A0 | 650.15 |
| 17 | Acklands Grainger | PO Box 2970 | Winnipeg | MB | R3C 4B5 | 11,908.73 |
| 18 | Adecco Services de RH Ltée | 350 Charest Est, bureau 100 | Québec | QC | G1K 3H3 | 11,493.98 |
| 19 | Agence de Revenu du Canada (SFI) | Bureau des services fiscaux, 3250 boulevard Lapinière | Brossard | QC | J4Z 3T8 | inconnu/unknown |
| 20 | Agence du Revenu du Canada (DAS) | Bureau des services fiscaux, 305 bd René-Lévesque Ouest, 2e étage | Montréal | QC | H2Z 1A6 | 40,270.00 |
| 21 | Agence du Revenu du Canada (IMPÔT) | Bureau des services fiscaux, 3400 avenue Jean-Béraud | Laval | QC | H7T 2Z2 | 33,694.00 |
| 22 | American Express | P.O. Box 2000 | West Hill | ON | M1E 5H4 | 21,250.27 |
| 23 | AMP Moll Consulting | Mr. Helmut W. Moll, Kolberger Strasse 42 | Bonn | | D-53175 | inconnu/unknown |
| 24 | AMSC Windtec GmbH | Schleppeplatz 5 | Klagenfurt | | A-9020 | 192,349.88 |
| 25 | Anixter Canada Inc. | 3000 Louis-A-Amos | Lachine | QC | H8T 3P8 | 26,164.18 |
| 26 | Aon Parizeau | 700, rue De La Gauchetière Ouest, bureau 1600 | Montréal | QC | H3B 0A4 | 1,922.55 |
| 27 | Applied Engineering Concepts | 1105 N. Allen Ave. | Pasadena | CA | 91104-3207 | USA |
| 28 | AQME | 934 rue Ste-Catherine Est, bureau 220 | Montréal | QC | H2L 2E9 | 10,152.78 |
| 29 | ASFETM | 3565 rue Jarry Est, bureau 202 | Montréal | QC | H1Z 4K6 | 81.27 |
| 30 | August Friedberg GmgH | Achternbergstrasse 38 a | Gelsenkirchen | | D-45884 | GERMANY |
| 31 | Auto Parts Plus | 17 boul. Ste-Anne Est | Ste-Anne-des-Monts | QC | G4V 1M4 | 534.75 |
| 32 | Automation Plus Inc. | 1670 Fleury Est | Montréal | QC | H2C 1S8 | 5,899.70 |
| 33 | Avance Services Réseaux | 2075 rue University, Suite 1700 | Montréal | QC | H3A 2L1 | 30,454.87 |
| 34 | Avenue Industrial Supply Co. Ltd | 331 Alden Road, Unit 2 | Markham | ON | L3R 3L4 | 91.27 |
| 35 | B.T. Equipment Company | 795 Plymouth Street | Holbrook | MA | 2343 | USA |
| 36 | Barrister & Solicitors | 1158 Klondike Road | Ottawa | ON | K2W 1C4 | 8,268.76 |
| 37 | BASF Canada / USD | 100 Milverton Drive, 5th Floor | Mississauga | ON | L5R 4H1 | 31,980.59 |
| 38 | BBA INC. | 375, boul. Sir-Wilfrid-Laurier | Mont-Saint-Hilaire | QC | J3H 6C3 | 60,436.82 |
| 39 | BC Sustainable Energy Association | 5-4217 Glanford Avenue | Victoria | BC | V8Z 4B9 | 275.00 |
| 40 | Beauchemin Melanie | 301 Emery, app.201B | Montréal | QC | H2X 1J2 | 123.36 |
| 41 | Beaulieu Décor D'Astous & Freres | 346 avenue Léonidaz | Rimouski | QC | G6L 2V4 | 539.99 |
| 42 | Bell Canada | C.P. 8712, Succ. Centre-ville | Montréal | QC | H3C 3P6 | 2,482.46 |
| 43 | Bell Conferences Inc. | 10 Four Seasons Place, 10th floor | Toronto | ON | M9B 6H7 | 6,530.87 |
| 44 | Bentley Systems Inc. | 685 Stockton Drive | Exton | PA | 19341 | USA |
| 45 | Berry Appleman & Leiden LLP | 353 Sacramento St., Suite 1300 | San Francisco | CA | 94111 | USA |
| 46 | Black Diamond Engineered Products | 2408 Perth Road, Unit C | Kingston | ON | K0H 1S0 | 221.55 |
| 47 | Blake, Cassels & Graydon | 600, boul. de Maisonneuve Ouest, bureau 2200 | Montréal | QC | H3A 3J2 | 9,076.03 |
| 48 | Bleu Atlantique | 2875 boul. Laurierbureau 1350, Edifice Le Delta 1 | Québec | QC | G1V 2M2 | 299.83 |
| 49 | Boivert Serge | 919 rue Des Boutons d'Or | Sherbrooke | QC | J1R 0C9 | 750.00 |
| 50 | Bonfiglioli | 2-7941 Jane Street | Concord | ON | L4K 4L6 | 41,704.30 |
| 51 | Bordeaux bureaux Services | rue R.-Caumont, Immeuble P, Les bureaux du Lac 2 | Bordeaux | | Cedex33049 | FRANCE |
| 52 | Borden Ladner Gervais, LLP | 1000 De La Gauchetière Ouest, bureau 900 | Montréal | QC | H3B 5H4 | 65,157.42 |
| 53 | Boudaux Samuel | 1546 St-Antoine Ouest | Montréal | QC | H3C 1C4 | 304.92 |
| 54 | Bouffard Sanitaire | 75 rue Savard, C.P. 114 | Matane | QC | G4W 3M9 | 116.82 |
| 55 | Bougie Bernard | 11811 Marie-Anne-Lavallée | Montréal | QC | H3M 3E9 | 393.50 |
| 56 | Boulons de L'estrie | 3955, rue Lesage | Sherbrooke | QC | J1L 2Z9 | 1,250.41 |
| 57 | Bourgeois Jean-Yves | | | | | 10.00 |
| 58 | Bowne | 60 Gervais Drive | Toronto | ON | M3C 1Z3 | 15,535.18 |
| 59 | Bridgewater Events Limited | 305 Madison Avenue, Suite 449 | New York | NY | | USA |
| 60 | Broadridge | Accounts Receivable, 5970 Chedworth Way | Mississauga | ON | L5R 4G5 | 653.50 |
| 61 | Brodeur Marine | 208 Des Alouettes, RR1 | St-Alphonse | QC | JOE 2A0 | 2,497.16 |
| 62 | Busch Vacuum Technics Inc. | 1740, Lionel-Bertrand | Boisbriand | QC | J7H 1N7 | 10,706.39 |
| 63 | CAB Inc. | 5411 Cole Road | Buford | GA | 30518 | USA |
| 64 | Cabinet Conseil François Brunet,CA | 630 boul. René-Lévesque Ouest, bureau 2895 | Montréal | QC | H3B 1S6 | 1,738.28 |
| 65 | Café des Cantons | 124 rue Martin, bureau 6 | Granby | QC | J2G 8B3 | 1,918.72 |
| 66 | Canam Steel Corp | 386 River Road | Claremont | NH | 3743 | USA |
| 67 | Cannacord Capital Corp. | 1010 Sherbrooke Ouest, bureau 1100 | Montréal | QC | H3A 2R7 | 15,200.00 |
| 68 | Canoe inc. | 800, rue du Square Victoria, mezzanine, bureau 5, C.P. 330 | Montréal | QC | H4Z 0A3 | 643.39 |
| 69 | CDCQ-Cépeg St-Jérôme | 475 rue Fournier, local J202 | St-Jérôme | QC | J7Z 4V2 | 4,213.06 |
| 70 | CDS Produits de bureau | 113 Albert | Cowansville | QC | J2K 2W4 | 33,324.99 |
| 71 | Centa Antriebe Kirschev Gmbh | Bergische Strasse | Haar | | 742781 | GERMANY |
| 72 | Centre d'Outillage Denis Meunier | 875, rue King Ouest | Sherbrooke | QC | J1H 1R9 | 29,342.20 |
| 73 | Chaines et Élingues St-Pierre | 7690, Jarry Est | Anjou | QC | H1J 2M3 | 3,841.60 |
| 74 | Chambre de Commerce Francaise au Ca | 1819 boul. René-Lévesque Ouest, bureau 202 | Montréal | QC | H3H 2P5 | 282.19 |
| 75 | Chicago Restaurant Partners | AT McCormick Place2301 South LAKeshore Drive | Chicago | IL | 60616 | USA |
| 76 | Chubb Security Systems | 2740 Matheson Blvd. East, Unit 1 | Mississauga | ON | L4W 4X3 | 1,379.09 |
| 77 | CIBC Mellon | 2001 rue University, bureau 1600 | Montréal | QC | H3A 2A6 | 33,284.73 |
| 78 | CIMA | 3385 rue King Ouest | Sherbrooke | QC | J1L 1P8 | 18,582.89 |
| 79 | Clinique du Pneu | 515 rue Principale | Granby | QC | J2G 2X3 | 3,138.90 |
| 80 | Cloutier Jean-Luc | 225 Verchère, app. 4 | Longueuil | QC | J4K 3Y4 | 903.28 |
| 81 | CNC Technica | 7900 Samuel-Hatt | Chambly | QC | J3L 6W4 | 468.43 |
| 82 | Coady Diemar Partners | 1370 Avenue of the Americas | New York | NY | 10019 | USA |
| 83 | Coastal Recycling Group | 32 Thurbers Avenue | Providence | RI | 2905 | USA |
| 84 | Cole Parmer Canada | 210-5101, rue Buchan | Montréal | QC | H4P 2R9 | 3,197.27 |
| 85 | Commission de la santé et de la sécurité du travail (CSST) | C.P. 11493, Succ. Centre-Ville | Montréal | QC | H3C 5S1 | inconnu/unknown |
| 86 | Commission des normes du travail (CNT) | Service de surveillance, 500 bd René-Lévesque Ouest, 25e étage | Montréal | QC | H2Z 2A5 | inconnu/unknown |
| 87 | Commission Scolaire de l'Estuaire | C.P. 2186 | Baie-Comeau | QC | G5C 2S9 | 37.99 |
| 88 | Comtois-Blouin & Associes Inc. | 5112, boul. Bourque | Sherbrooke | QC | J1N 2K7 | 17,580.28 |
| 89 | Cooperative de la Haute Gaspésie | 7 boul. Perron Est | Ste-Anne-des-Monts | QC | G4V 2Z7 | 40.00 |
| 90 | CPEQ (Conseil Patronal de l'Envrir.QC) | 640, rue St-Paul Ouest, bureau 206 | Montréal | QC | H3C 1L9 | 965.08 |
| 91 | CSST | C.P. 11493, Succ. Centre-Ville | Montréal | QC | H3C 5S1 | 62,141.34 |
| 92 | Dell Canada Inc. | P.O. Box 8440, Station A | Toronto | ON | M5W 3P1 | 40,000.00 |
| 93 | Dencan Marine Ltée | 368, rue Notre-Dame Ouest | Montréal | QC | H2Y 1T9 | 719.70 |
| 94 | Depotcom Inc. | 1075 Daignault | Granby | QC | J2J 2S4 | 975.43 |
| 95 | Designfusion | 1400 boul. de l'Innovationsuite 201 | Bromont | QC | J2L 0J8 | 7,006.15 |
| 96 | Deveau,Bourgeois,Gagné,Hébert | 2540 boul. Daniel-Johnson, bureau 400 | Laval | QC | H7T 2S3 | 680.17 |
| 97 | DEVON | 400 3rd Avenu S.W. | Calgary | AB | T2P-4H2 | 453,600.00 |
| 98 | DHL Global Forwarding | 6200 Edwards Blvd, Suite 100 | Mississauga | ON | L5T 2V7 | 29,097.45 |
| 99 | Displayco Canada Inc. | 7879 8th St. NE, Suite 121 | Calgary | AB | T2E 8A2 | 826.48 |
| 100 | Distribution Philippe Menard Inc. | 831 Cowie | Granby | QC | J2J 1A3 | 374.00 |
| 101 | Distributions DFM | 420 boul. Industriel, local 100 | St-Jean Richelieu | QC | J3B 4S6 | 33.40 |

Samson Bélair/Deloitte & Touche Inc.
Liste des créanciers / List of Creditors
Dans l'affaire du plan d'arrangement proposé de / In the matter of the proposed plan of arrangement of
AAER INC. et AAER USA INC.

| Nom/Name | Adresse/Address | | | | Montant (\$CA) Amount | | |
|----------|---|--|--------------------------|-------|-----------------------|----------------|------------|
| 102 | Douglas Consultants inc. | 288 rue Marquette, Suite 201 | Sherbrooke | QC | J1H 1M3 | 19,008.15 | |
| 103 | Dr. Mario Messier | 48 Denison Ouest | Granby | QC | J2G 4C6 | 300.00 | |
| 104 | East Side Mario's | 2 rue Martin | Bromont | QC | J2L 3L2 | 150.00 | |
| 105 | Ecole Polytechnique | Case Postale 6079, Succ. Centre-Ville | Montreal | QC | H3C 3A7 | 15,000.00 | |
| 106 | Ecole Secourisme Québec | 142 rue Bourassa, bureau SS | St-Jean-sur-Richelieu | QC | J2W 1G6 | 433.44 | |
| 107 | Electro-5 inc. | 4135, boul. Industriel | Sherbrooke | QC | J1L 2S7 | 4,279.66 | |
| 108 | Emballages Carrousel | 1401 Ampère | Boucherville | QC | J4B 5Z5 | 878.45 | |
| 109 | Endurance Residential | Luxembourg Plaza, Premyslovska 43 | Praha 3 | | 130 00 | CZECH REPUBLIC | 11,762.60 |
| 110 | Entreprise PGM Marin Ltée | 183 5eme Avenue Ouest | Ste-Anne-des-Monts | QC | G4V 1L6 | 340.89 | |
| 111 | Eplan Canada | 5430 rue J.-A.-Bombardier, 2e étage | St-Hubert | QC | J3Z 1H1 | 1,480.92 | |
| 112 | Equicom Group Inc. | Acct Receivable/c.o.Tsx Inc., The Exchange Tower,130 King st. W., P.Box. 421 | Toronto | ON | M5X 1J2 | 54,107.57 | |
| 113 | Esi Technologies | 3131 boul. Pitfield | Montréal | QC | H4S 1N3 | 1,891.50 | |
| 114 | ESM Energie- und Schwingungstechnik Mitsch GmbH | Auf der Rut 5 | Rimbach-Mitlechtern | DE | D-64668 | GERMANY | 21,272.96 |
| 115 | Espace Vital Architecture | 295, rue Dufferin | Sherbrooke | QC | J1H 4M5 | 2,045.19 | |
| 116 | Esso Imperiale | 5880 Lamoureux | St-Hyacinthe | QC | J2R 1S4 | -202.27 | |
| 117 | Etiquettes Berco inc. | 1096 Lescarbott (Centre ind. St-Malo) | Québec | QC | G1N 4J4 | 142.17 | |
| 118 | Expo Guide | Apartado Postal no 39-064C.P. | Mexico D.F. | | 15621 | MEXICO | 1,762.79 |
| 119 | Express Mondor | 922 Grande Cote Ouest | Lanoxie | QC | JOK 1E0 | 22,100.00 | |
| 120 | Eze Trucking | 2584 North Locust Avenue | Rialto | CA | 92377 | USA | 39,363.51 |
| 121 | Fastenal | 814 boul. Industriel | Granby | QC | J2J 1A4 | 1,641.41 | |
| 122 | Federal-Mogul Deva GmbH | Schulstrasse 20 | Stadthallendorf | DE | D-35260 | GERMANY | -139.46 |
| 123 | Fédération Québécoise Municipalités | 2954, boul. Laurier, bureau 560 | Québec | QC | G1V 4T4 | 4,515.00 | |
| 124 | FedEx | P.O. Box 4626, Toronto Station A | Toronto | ON | M5W 5B4 | 631.28 | |
| 125 | Fedico Inc. | 3400, boul. Losch bureau 14 | St-Hubert | QC | J3Y 5T6 | 550.83 | |
| 126 | Fermont | Postach 90 04 20 | Frankfurt/Main | DE | D-60444 | GERMANY | 2,083.99 |
| 127 | Fiberlink | 135, Sparks Avenue | Toronto | ON | M2H 2S5 | 23,114.79 | |
| 128 | FIERA ROMA SLR | Via Portuense 1645/164700148 | Roma | | | ITALY | 224.03 |
| 129 | Finexcorp | Édfice Le Delta 1, 2875 boul. Laurier, bureau 1350 | Sainte-Foy | QC | G1V 2M2 | 38,162.84 | |
| 130 | Flexible Lifeline Systems | 14325 West Hardy | Houston | TX | 77060 | USA | 42,042.72 |
| 131 | Fondation Estrienne en Environnement | 165 rue Moore, bureau 300 | Sherbrooke | QC | J1H 1B8 | 750.00 | |
| 132 | Fontaine Jean | 349 chemin des Côtes | Shefford | QC | J2M 1G4 | -49.94 | |
| 133 | Freeman Mfg & Supply Co. | 3475, boul. Pitfield | Saint-Laurent | QC | H4S 1H3 | 2,532.25 | |
| 134 | Fuhrlander AG | Auf de Hohe 4 | Walgandshain | DE | D-56477 | GERMANY | 1,592.22 |
| 135 | Fuhrlander-Pfleiderer - CAN | 86 Bridge Street | Baldwinville | MA | 1436 | USA | 378,470.57 |
| 136 | Fullscope Inc. | 2135 de la Montagne | Montreal | QC | H3G 1Z8 | 51,397.05 | |
| 137 | Gastops | 1011 Polystek Street | Gloucester | ON | K1J 9J3 | 22,872.45 | |
| 138 | Gauthier Jacques | 2000 rue Drummond, condo 1006 | Montreal | QC | H3G 2X1 | 108.51 | |
| 139 | Gaz Metropolitain | CP 6115, Succ. Centre-Ville | Montreal | QC | H3C 4N7 | 30,103.33 | |
| 140 | Gebo-Boomsma BV | De Steiger | Almere | | 741351 AE | NETHERLANDS | 672.84 |
| 141 | Geneg Inc. | 8047, Jarry Est | Montreal | QC | H1J 1H6 | 1,170.47 | |
| 142 | General Electric - USD | 2900 - 550 Burrard Street | Vancouver | BC | V6C 0A3 | 1,052,500.00 | |
| 143 | Generation Multimédia | 5570 rue Cartier, bureau 105 | Montreal | QC | H2H 1X9 | 12,945.23 | |
| 144 | Generation Pub | 5570, rue Cartier, bureau 101 | Montreal | QC | H2H 1X9 | 11,250.50 | |
| 145 | GENERATRICE DRUMMOND | 4825 Route 139 | St-Nicéphore | QC | J2A4E5 | 757.12 | |
| 146 | GeoLab inc. | 1430, boul. Lemire | Drummondville | QC | J2C 5A4 | 8,000.01 | |
| 147 | Germanisher Loyd Industrial Services GmbH | Steinhoeff 9 | Hamburg | | 20459 | GERMANY | 7,368.22 |
| 148 | Gestion Environnementale Econord Inc. | 9400 rue de L'Innovation | Anjou | QC | H1J 2X9 | 795.44 | |
| 149 | GLB Transport inc. | 250 St-Urbain bureau 200 | Granby | QC | J2G 6M8 | 1,131.71 | |
| 150 | Globe Multimédia | 36, rue Carrier | Granby | QC | J2J 2M5 | 3,990.13 | |
| 151 | Gowling Lafleur Henderson S.E.N.C.R.L. | 1 Place Ville Marie, 37e étage | Montréal | QC | H3B3P4 | 6,973.27 | |
| 152 | Graco Ohio inc. | 8400 Port Jackson Ave. NW. | North Canton | OH | 44720-5464 | USA | 5,052.00 |
| 153 | Groupe Ecosphere | 12A rue Principale Sud | Sutton | QC | J0E 2K0 | 1,128.75 | |
| 154 | Groupe LTI | 450 boul. Industriel | Asbestos | QC | J1T 4X1 | -1,207.76 | |
| 155 | Groupe Prevac inc. | 3500 boul. Matte, bureau 236 | Brossard | QC | J4Y 2Z2 | 3,312.66 | |
| 156 | Gulleivin International | 832, boul. Industriel | Granby | QC | J2J 1A4 | 902.19 | |
| 157 | Guimond Lavallée | 343 boul. Poliquin, bureau 203 | Sorel-Tracy | QC | J3P 7W1 | 6,443.75 | |
| 158 | GZA GeoEnvironmental Inc | 530 Broadway | Providence | RI | 2909 | USA | 1,184.64 |
| 159 | Hailo LLC | 91-1 Collin Drive | New York | NY | 11741 | USA | 92,592.16 |
| 160 | Handy House Inc. | P.O. Box 9131 | Foxboro | MA | 02035-9131 | USA | 162.38 |
| 161 | Helimax Energie inc. | 4100, rue Molson, bureau 100 | Montréal | QC | H1Y 3N1 | 28,553.48 | |
| 162 | Henlex inc. | 2600, Diab | Montréal | QC | H4S 1E8 | 8,790.41 | |
| 163 | Hercules SLR | 3800, autoroute Transcanadienne | Pointe Claire | QC | H9R 1B1 | 58,143.03 | |
| 164 | Hewitt | 5001, autoroute Transcanadienne | Pointe-Claire | QC | J9R 1B8 | 595.50 | |
| 165 | Houle Michel | 1094 rue Antoine RR 1 | Magog | QC | J1X 3W2 | 1,000.00 | |
| 166 | Hydac | 14 Federal Road | Welland | ON | L3B 3P2 | 19,929.96 | |
| 167 | Hydac International | 14 Federal Road | Wellans | ON | L3B 3P2 | 4,648.92 | |
| 168 | Hydro-Quebec | C.P. 11022, Succ. Centre-Ville | Montreal | QC | H3C 4V6 | 63,275.95 | |
| 169 | HYUNDAI | 1 Cheon-Ha-Dong | Dong-Ku | ULSAN | | Korea | 107,952.67 |
| 170 | IHS Energy Canada Ltd C3171 | P.O. Box 9101, Postal Station M | Calgary | AB | T2P 5E1 | 611.94 | |
| 171 | Impression JG | 4650 boul. Industriel | Sherbrooke | QC | J1L 2W4 | 2,441.51 | |
| 172 | INDUSTRIAS LANEKO S.A.L. | 31840 UHARTE ARAKIL | Navarra | | | SPAIN | 11,789.91 |
| 173 | Industries B. Rainville inc | 175 Route 104 | Saint-Jean-sur-Richelieu | QC | J2X 5T7 | 13,804.51 | |
| 174 | Industries Desormeaux | 8195 place Pascal-Gagnon | St-Léonard | QC | H1P 1Y5 | 118,718.66 | |
| 175 | Industries Spectal | 5050 Léon-Harmel | Granby | QC | J2G 9G7 | 25,041.32 | |
| 176 | Informidata | 560 Du Phare Est | Matane | QC | G4W 1A7 | 197.65 | |
| 177 | Infosat Communications | 3130-114 Avenue SE | Calgary | AB | T2Z 3V6 | 283.46 | |
| 178 | Intertek Testing Services NA Inc. | 3933 US Route 11, Industrial Park | Cortland | NY | 13045 | USA | 15,250.73 |
| 179 | IPPBC | 26-181 Ravine Drive | Port Moody | BC | V3H 4T3 | 1,470.00 | |
| 180 | Irisco du Québec | 400, boul. Jean-Lesage, Hall Ouest, bureau 32 | Québec | QC | G1K 8W1 | 1,574.61 | |
| 181 | Jacmar | 10031 Renaude Lapointe | Anjou | QC | H1J 2T4 | 49.53 | |
| 182 | Jean & Associés | 87 Avenue Kléber | Paris | | 75784 | FRANCE | 55,454.55 |
| 183 | Jean D. Girardot | 247 Notre Dame | Roxton Falls | QC | J0H 1E0 | 2,080.00 | |
| 184 | JMF Grues & Palans Inc. | 89 Morane | Laval | QC | H7M 1R5 | 4,911.77 | |
| 185 | Jolicoeur Lacasse Avocats | 2001 Avenue McGill College, bureau 900 | Montréal | QC | H3A 1G1 | 22,010.52 | |
| 186 | Kaiser Transport inc. | PO Box 468 | Janesville | WI | 53547-0468 | USA | 1,684.00 |
| 187 | KATABATIC | 2900 - 550 Burrard Street | Vancouver | BC | V6C-0A3 | 339,000.00 | |
| 188 | Katana Summit | Corporate Office, 1600 East 29 th Avenue | Columbus | NE | 68602 | USA | 387,633.75 |
| 189 | Khatri International inc. | 630 N. Rosemead Blvd, Suite 200 | Pasadena | CA | 91107 | USA | 2,349.71 |
| 190 | Kilpatrick Stockton LLP | P.O. Box 945614 | Atlanta | GA | 30394 | USA | 1,381.75 |
| 191 | KONECRANE | 1040 Sutton Drive | Burlington | ON | L7L 6B8 | 871.40 | |
| 192 | La Cité Hi-Tech | 11 boul. Ste-Anne Ouest | Ste-Anne-des-Monts | QC | G4V 1P5 | 123.56 | |
| 193 | La Procure Plus inc. | 20 A, boul. Ste-Anne Ouest | Ste-Anne-des-Monts | QC | G4V 1P8 | 125.68 | |
| 194 | Labranche Transport | 4649 A, boul. St-Joseph | st-Nicéphore | QC | J2A 1Y6 | 51.78 | |
| 195 | Lafo | 6774, Jarry est | St-Léonard | QC | H1P 1W3 | 5,751.29 | |
| 196 | La-Fontaine du Décor inc. | 101 boul. Ste-Anne Ouest | Ste-Anne-des-Monts | QC | G4V 1R5 | 570.43 | |
| 197 | Legeron St-Georges | 288 Marquette, Suite 201 | Sherbrooke | QC | J1H 1M3 | 7,901.25 | |
| 198 | Lemay Outillage | 272, rue de l'Église | Bonsecour | QC | J0E 1H0 | 321.69 | |
| 199 | LEONI | Muehlidamm | Neuhaus-Schierschnitz | | 696524 | GERMANY | 3,650.95 |
| 200 | Les Armoires des Monts | 470 boul. Ste-Anne Ouest | Ste-Annes-des-Monts | QC | G4V 1T5 | 200.36 | |
| 201 | Les Consultants SM Inc. | 2111 boul. Fernand-Lafontaine | Longueuil | QC | J4G 2J4 | 27,767.25 | |
| 202 | Les Editions Belcor | 214, avenue Léonidas, C.P 3217 Succ. A. | Rimouski | QC | G5L 9G6 | 428.47 | |
| 203 | Les Impressions Verreault | 1605, rue Phare Ouest | Matane | QC | G4W 3M6 | 897.64 | |
| 204 | Les Industries MB | 288 Rang St-Édouard | Saint-Jean-sur-Richelieu | QC | J2X 5T9 | 4,804.28 | |
| 205 | Les Industries TAG | 2840 Le Corbusier | Laval | QC | H7L 3S1 | 3,039.52 | |
| 206 | Les Outils Diatrim | 2830 De Miniac | Montréal | QC | H4S 1K9 | 3,052.48 | |
| 207 | Les Produits Ornis | 3075 Halpern | Ville St-Laurent | QC | H4S 1P5 | 451.50 | |
| 208 | Les Spécialistes du Verre Ghis-Vin inc. | 19 boul. Ste-Anne Est | Ste-Annes des Monts | QC | G4V 1M4 | 36.01 | |
| 209 | Livraison Indépendante | C.P. 241 | Granby | QC | J2G 8E5 | 190.18 | |
| 210 | LM Glasfiber (Arkansas) Inc. | 7400 Scott Hamilton Drive | Little Rock | AR | 72209-3175 | USA | -14,317.75 |
| 211 | LM Glasfiber (ND) inc. | 1580 S 48th Street | Grand Forks | ND | 58201 | USA | 6,607.47 |

Samson Bélair/Deloitte & Touche Inc.

Liste des créanciers / List of Creditors

Dans l'affaire du plan d'arrangement proposé de / In the matter of the proposed plan of arrangement of
AAER INC. et AAER USA INC.

| Nom/Name | Adresse/Address | | | Montant (\$CA) Amount | | | |
|----------|--|---|---------------------------|-----------------------|------------|----------------|-----------------|
| 212 | Lux Aeterna | 8347, St-Hubert | Montréal | QC | H2P 1Z4 | | 22,123.50 |
| 213 | M.e.w. | 2255 avenue Vallée, C.P. 23 | Plessisville | QC | G6L 2Y6 | | 75.26 |
| 214 | Machinage Piché | 414, 3e RueC.P. 147 | Daveluyville | QC | G0Z 1C0 | | 8,104.23 |
| 215 | Maconnerie Jean Pierre Chenel | 722, boul. Ste Anne Ouest | Ste Anne Des Monts | QC | G4V 2Y3 | | 152.38 |
| 216 | Maisliner | 2555 Dollard Ave., Box 137 | Lasalle | QC | H8N 3A9 | | 643.60 |
| 217 | Maisliner | 2555 Dollard Ave., Building Cargo 8 | Lasalle | QC | H8N 3A9 | | 1,413.51 |
| 218 | Mandrake Groupe Conseil | 1010 Sherbrooke Ouest, bureau 2212 | Montréal | QC | H3A 2R7 | | 23,035.46 |
| 219 | Master Card - A. Boucher | 275 Avenue Viger Est, bureau 4040-1 | Montréal | QC | H2X 3T1 | | 10,313.16 |
| 220 | Master Card - A. Sirois | 275 Avenue Viger Est, bureau 4040-1 | Montréal | QC | H2X 3T1 | | 7,167.02 |
| 221 | Master Card G. Houle | 275 Avenue Viger Est, bureau 4040-1 | Montréal | QC | H2X 3T1 | | 5,873.40 |
| 222 | Master Card - N. Hamel | 275 Avenue Viger Est, bureau 4040-1 | Montréal | QC | H2X 3T1 | | 4,845.63 |
| 223 | Master Card - R. Pelletier | 275 Avenue Viger Est, bureau 4040-1 | Montréal | QC | H2X 3T1 | | 4,667.80 |
| 224 | MAster Card - S. Boudaux | 275 Avenue Viger Est, bureau 4040-1 | Montréal | QC | H2X 3T1 | | -1,196.08 |
| 225 | Master Card - S. Clouston | 275 Avenue Viger Est, bureau 4040-1 | Montréal | QC | H2X 3T1 | | 20,475.58 |
| 226 | Mastercard | 275 Avenue Viger Est, bureau 4040-1 | Montréal | QC | H2X 3T1 | | -2,500.00 |
| 227 | Mastercard - D Gagnon | 275 Avenue Viger Est, bureau 4040-1 | Montréal | QC | H2X 3T1 | | 14,353.88 |
| 228 | Mayer-Brown | Bockenheimer Landstrasse 98-100 | Frankfurt am Main | | 60323 | GERMANY | 8,047.21 |
| 229 | McCarthy Tetrault | 1150 rue de Claire-Fontaine, 7e etage | Quebec | QC | G1R 5G4 | | 115,183.24 |
| 230 | Media Edge Publishing | 1 Welsley Ave., Suite 301 | Winnipeg | MA | R3C 4C6 | | 8,606.34 |
| 231 | Medias Transcontinental | 1100 boul. René-Lévesque Ouest, 24e étage | Montréal | QC | H3B 4X9 | | 7,506.19 |
| 232 | Messe Husum | Husumer Wirtschaftsges, Am Messeplatz 16-18 | Husum | | D-25813 | GERMANY | 923.87 |
| 233 | Michael Duff Inc | C.P.1904 | Waterloo | QC | JOE 2N0 | | 9,144.06 |
| 234 | MicroAge | 412, Heriot, bureau 101 | Drummondville | QC | J2B 1B5 | | 1,029.99 |
| 235 | Ministère du Revenu du Québec (DAS) | Centre de perception fiscale, 1600 bd René-Lévesque Ouest, 3e étage, Secteur R23CPF | Montréal | QC | H3H 2V2 | | 40,270.00 |
| 236 | Ministère du Revenu du Québec (IMPÔT) | Centre de perception fiscale, 1600 bd René-Lévesque Ouest, 3e étage, Secteur R23CPF | Montréal | QC | H3H 2V2 | | 33,694.00 |
| 237 | Ministère du Revenu du Québec (PENS. AL.) | Centre de perception fiscale, 1600 bd René-Lévesque Ouest, 3e étage, Secteur R42CPF | Montréal | QC | H2C 1E2 | | inconnu/unknown |
| 238 | Moltec Trading Group LTD | 2770 Portland Drive | Oakville | ON | J6H 6R4 | | 4,875.21 |
| 239 | Monast | 106 Cameron | Bromont | QC | J2L 1A5 | | 152.38 |
| 240 | Moules et Modèles PCM | 21, rue Industriel | Sainte-Claire Bellechasse | QC | G0R 2V0 | | 287,649.43 |
| 241 | Mouvement Quebecois de la Qualite | 360 rue Saint-Jacques Ouest, bureau 1710 | Montréal | QC | H2Y 1P5 | | 406.35 |
| 242 | National Electricity Round Table | 148 Park Estates Pl, SE | Calgary | AB | T2J 3W5 | | 2,310.00 |
| 243 | National Inc. | 140 Grande Allée Est, bureau 710 | Quebec | QC | G1R 5M8 | | 6,912.52 |
| 244 | Neue Energie | Marienstr.19/20 | Berlin | | 10117 | GERMANY | 107.83 |
| 245 | Newark | 1870 boul. des Sources, Suite 300 | Pointe Claire | QC | H9R 5N4 | | 451.51 |
| 246 | North American Clean Energy | 255 Newport Drive, Suite 336 | Port Moody | QC | V3H 5H1 | | 3,973.42 |
| 247 | Northwind Solutions | 3210 West Broadway | Sweetwater | TX | 79556 | USA | 202,122.41 |
| 248 | NOVA | 2800 avenue St-Jean Baptiste, bureau 235 | Québec | QC | G2E 6J5 | | 4,902.74 |
| 249 | O'Connor & Kirby, P.C. | 174 Battery St., 3rd Floor | Burlington | VT | 5401 | USA | 3,631.12 |
| 250 | OENKO | 80 boul. de l'Aéroport | Bromont | QC | J2L 1S9 | | 42,215.80 |
| 251 | Ogilvy Renault | 1981 avenue McGill College, bureau 1100 | Montréal | QC | H3A 3C1 | | 15,150.35 |
| 252 | Other - Licences EUR | 400 3rd Avenue S.W. | Calgary | AB | T2P 4H2 | | 222,843.50 |
| 253 | Owenscornig | 43 Bibber Parkway | Brunswick | ME | 4011 | USA | 1,303.41 |
| 254 | Papeterie La Liberté Inc. | 209 Principale | Granby | QC | J2G 2V7 | | 8,347.85 |
| 255 | Papeterie L'Écologique | 166 rue Cowie | Granby | QC | J2G 3V3 | | -4.31 |
| 256 | Paquette, Benoit | 1607 Durham | Sherbrooke | QC | J1J 1L8 | | -172.47 |
| 257 | Pascan Aviation | 6200 route de l'Aéroport | St-Hubert | QC | J3Y 8Y9 | | 3,999.38 |
| 258 | Paul Carbonneau & Fils | 26 Pacifique Est | Bromont | QC | J2L 1J5 | | -1,455.90 |
| 259 | Paul Frank + Collins | P.o. Box 1307 | Burlington | VT | 05402-1307 | USA | 2,250.89 |
| 260 | Pelletier Regis | 572 Perreault | Bromont | QC | J2L 2X9 | | 720.00 |
| 261 | Pennwell | 21428 Network Place | Chicago | IL | 60673-1214 | USA | 9,994.38 |
| 262 | PH Windsolution Inc. | 1371 Notre Dame Ouest, Unit | Montréal | QC | H3C 4J6 | | 697.58 |
| 263 | Planétaire | Centre International Unisféra, 2001, rue Marie-Anne Est | Montréal | QC | H2H 1M5 | | 281.00 |
| 264 | Plessitech | 2250, avenue Vallée, C.P. 37 | Plessisville | QC | G6L 2Y6 | | 0.36 |
| 265 | Porteurs de débetures (émission du 12 décembre 2008) | | | | | | 1,108,134.00 |
| 266 | Porteurs de débetures (émission du 2 octobre 2009) | | | | | | 259,247.00 |
| 267 | Price Waterhouse Coopers | 1250 boul. René-Lévesque Ouest, bureau 2800 | Montréal | QC | H3B 2G4 | | 346,147.56 |
| 268 | PriceWaterhouseCoopers | Marie-Curie-Strabe 24-28 | Frankfurt-Main | | 60439 | GERMANY | 43,131.00 |
| 269 | Prodec | 760, boul. Industriel | Granby | QC | J2G 9J5 | | 391.19 |
| 270 | Productions Rhinoféroce | 6205 avenue Auteuil | Brossard | QC | J4Z 3R8 | | 1,837.43 |
| 271 | Proprietes Olymbec Enr. | 333, Décarie, 5e Étage | St. Laurent | QC | H4N 3M9 | | 966,590.54 |
| 272 | PSB Chaleurs | 152B, avenue Grand-pré | Bonaventure | QC | G0C 1E0 | | 4,614.04 |
| 273 | PSM Inc | 1178-4, Jisa-DongGangseo-gu | Buran | | | KOREA | 35,079.83 |
| 274 | Purolator Courier Ltd | P.O. Box 1100, Etobicoke Postal Stn A. | Etobicoke | ON | M9C 5K2 | | 377.52 |
| 275 | Quincailerie JD Lafontaine | 2 Route Lavoie | Ste-Anne-des-Monts | QC | G4V 1Y5 | | 2,835.31 |
| 276 | R3&A | 3, Maplewood Blvd., Unit 1 | Coburg | ON | K9A 4J4 | | 842.31 |
| 277 | RAYCAP Inc. | 2310 N. Molter Road, Suite 102 | Liberty Lake | WA | 99019 | USA | 5,020.43 |
| 278 | RCI Environnement inc. | 9501, boul. Ray Lawson | Anjou | QC | H1J 1L4 | CA | 542.90 |
| 279 | Recever General du Canada | Centre de technologie, 875 Chemin Herron | Ottawa | ON | K1A 1B1 | | 3,722.33 |
| 280 | Reckmann GMBH | Werkzeugstraße 21/23 | Hagen | | D-58093 | GERMANY | 62.78 |
| 281 | Regus Frankfurt Herriot's GmbH | Herriotstrasse 1, | Frankfurt | | 60528 | GERMANY | 9,910.66 |
| 282 | Reimer Express Lines | PO Box 875 | Winnipeg | MB | R3C 2S5 | | 1,979.28 |
| 283 | Remorqueur JJ Towing | 36 Des Carrieres, C.P 16 | Bromont | QC | J2L 1A9 | | 773.20 |
| 284 | Reyher | F.Reyher NchtgGmbH & Co. KGHaferweg | Hamburg | | 122769 | GERMANY | 64.09 |
| 285 | RICQ | 390 rue Giguère, local 2 | Saint Jérôme | QC | J7Z 7E5 | | 141.07 |
| 286 | Rita Fleuriste | 355 boul. Leclerc Ouest | Granby | QC | J2G 1V5 | | 133.76 |
| 287 | ROE Logistics Inc. | 660 Bridge St. | Montréal | QC | H2K 3K9 | | 86,658.78 |
| 288 | ROE Logistics Inc. | 10340 Côte-de-Liesse, No.210 | Dorval | QC | H8T 1A3 | | 10,036.31 |
| 289 | Rogers AT&T | C.P. 3100 | St-Laurent | QC | H4L 5J8 | | 10,694.89 |
| 290 | Rona L'entrepot Granby | 200 St-Judes Nord | Granby | QC | J2J 2R8 | | 2,785.31 |
| 291 | Ryan Electric | 100 Minnesota Avenue, Suite 9 | Warwick | RI | 02888 | USA | 98,558.79 |
| 292 | Samson Bélair/Deloitte & Touche LLP | 1 Place Ville Marie, bureau 3000 | Montréal | QC | H3B 4T9 | | 29,687.82 |
| 293 | Schwartz Levitsky Feldman CA | 1980 Sherbrooke Ouest, 10e etage | Montréal | QC | H3H 1E8 | | 3,544.21 |
| 294 | Securi Sport | 2055 avenue Branly | Québec | QC | G1N 4C7 | | 358.32 |
| 295 | Securité Landry | 1600 Bernard LeFebvre | Laval | QC | H7C 0A5 | | 12,025.29 |
| 296 | Servaco Inc. | 8020, rue St-Hubert | Montréal | QC | H2R 2P3 | | 1,044.09 |
| 297 | Service Mécanique Mobile B.L. inc. | 50 rue St-Jude | Granby | QC | J2J 2N4 | | 3,576.76 |
| 298 | Services Horticoles Yvette Bienvenue enr. | 112 Fitchett | Dunham | QC | JOE IM0 | | 319.84 |
| 299 | Services Linguistiques Le Pan | 660 avenue Belmont | Westmount | QC | H3Y 2W2 | | 1,005.72 |
| 300 | Services Matrec Inc. | C.P. 120 | Boucherville | QC | J4B 5E6 | | 12,756.63 |
| 301 | Services REX Sports | 41 Des Camélias | Blainville | QC | J7C 4T4 | | 860.11 |
| 302 | Servsys Inc. | 12, rue du Pacifique Est | Bromont | QC | J2L 1J5 | | 1,812.77 |
| 303 | Siba LLC | 29 Fairfield Place | West Caldwell | NJ | 07006-6206 | USA | 2,143.05 |
| 304 | SIC Spécialités industrielles Canada Inc | 34, boul. de l'Aéroport | Bromont | QC | J2L 1S6 | | 9,715.15 |
| 305 | Simco Chemicals inc. | 3865 Isabelle, Parc Industriel | Brossard | QC | J4Y 2R2 | | 398.74 |
| 306 | Smith Pasqual | 740, Lépine | Dorval | QC | H9P 1G2 | | 12,366.88 |
| 307 | Solution Cellulaire | 2980, King Ouest | Sherbrooke | QC | J1L 1Y7 | | 251.13 |
| 308 | Soudatech | 43, 30e Rue Ouest | Ste-Anne-des-Monts | QC | G4V 2X6 | | 90.30 |
| 309 | Soudure Donald Jacques | 1098 Rang 8 Nord | Adstock | QC | G0N 1S0 | | 451.50 |
| 310 | Spaenaur | 815 Victoria St. N | Kitchener | ON | N2B 3C3 | | 155.76 |
| 311 | SPI Sécurité | 60 Gaston-Dumoulin | Blainville | QC | J7C 0A3 | | 2,810.55 |
| 312 | Stikeman Elliot | 1155 boul. René-Lévesque Ouest, 40e étage | Montréal | QC | H3B 3V2 | | 25,972.32 |
| 313 | Sun Media Verlags | 7 Hans-Bockler-Allee | Hannover | | 30173 | GERMANY | 115.02 |
| 314 | Superieur Propane | 1230 Montée Pilon | Les Cédres | QC | J7T 1G2 | | 218.10 |
| 315 | Surprenant & Fils | 1529 rue Sud | Cowansville | QC | J2K 2Z4 | | 633.23 |
| 316 | Svendborg Brake | Kirchnerstrasse 42 | Bünde | | 32257 | | 42,122.92 |
| 317 | Svoboda Williams | Benediktská 3 | Prague 1 | | 110 00 | CZECH REPUBLIC | 2,737.38 |
| 318 | Systèmes Composites Soverin Inc. | 1689-B boul. de l'Industrie | Beloil | QC | J3G 4S5 | | 1,410.94 |
| 319 | TechnoCentre eolien Gaspésie-les-Î | 37 rue Chrétien | Gaspé | QC | G4X 1E1 | | 395.06 |
| 320 | TELUS | C.P. 11049, Succ. Centre-Ville | Montréal | QC | H3C 4Y5 | | 490.70 |
| 321 | Telus Québec | C.P. 11674, Succ. Centre-Ville | Montréal | QC | H3C 6E9 | | 3,560.27 |

Samson Béclair/Deloitte & Touche Inc.
Liste des créanciers / List of Creditors
Dans l'affaire du plan d'arrangement proposé de / In the matter of the proposed plan of arrangement of
AAER INC. et AAER USA INC.

| Nom/Name | Adresse/Address | | | | Montant (\$CA) Amount |
|--|--------------------------------------|---|----------------------|---------------|--------------------------|
| 322 | TEMPLETON | 86 Bridge Street | Baldwinville | MA 1436 | USA 530,460.00 |
| 323 | Tenant Sales and Service | 2265 Michelin | Laval | QC H7L 5B8 | 620.71 |
| 324 | Tenaquip | 20701 chemin Ste-Marie | Ste-Anne-de-Bellevue | QC H9X 5X5 | 326.80 |
| 325 | The European Wind Energy Association | Rue D'Arfon 63-65 | Bruxelles | B-1040 | BELGIUM 2,945.85 |
| 326 | The Spokesman | Po Box 670 | Iowa Falls | IA 50126 | USA 2,152.36 |
| 327 | Thielsch Engineering | P.O. Box 845327 | Boston | MA 02284-5327 | USA 126.30 |
| 328 | TIC Telephone Industrielle | 3 rue Laval Sud, bureau 201 | Granby | QC J2G 7H7 | 25,814.98 |
| 329 | TLS Trailer Leasing Services | 12321 boul.Métropolitain Est, Suite 301 | Montréal | QC H1B 5R3 | 3,917.35 |
| 330 | TNT Express (Canada) LTD | 3230 American Drive | Mississauga | ON L4V 1B3 | 147.55 |
| 331 | Total Services | 2555 Dollard Ave, Bldg 8, P.O. Box 137 | Lasalle | QC H8N 3A9 | 90.30 |
| 332 | Total Services | 2555 Dollard Ave., Building 8, P.O. Box 137 | Lasalle | QC H8N 3A9 | 280.24 |
| 333 | Town of IPSWICH | 272 High Street | Ipswitch | MA 1938 | USA 26,386.92 |
| 334 | Tradelco Inc. | 266, rue Laval SudC.P. 56 | Granby | QC J2G 8E2 | 16,675.14 |
| 335 | Transcontinental Medias SENC | 1100 boul. René-Lévesque Ouest, 24e étage | Montréal | QC H3B 4X9 | 319.06 |
| 336 | Transport D.O.B. | 1869, ave St-Alfred | Plessisville | QC G6L 2G2 | 25.00 |
| 337 | TST Overland Express | 6800, chemin Saint-François | St-Laurent | QC H4S 1B7 | 90.19 |
| 338 | UPS | C.P. 1108, Succ. Centre Ville | Montréal | QC H3C 5C6 | 18.76 |
| 339 | UPS CANADA | Po Box 2127 CRO | Halifax | NS B3J 3B7 | 62.21 |
| 340 | UPS Freight | 28013 Network Place | Chicago | IL 60673-1280 | USA 803.52 |
| 341 | Varcan Communication | 948A Notre Dame | Repentigny | QC J5Y 1C8 | 8,465.63 |
| 342 | Videotron Telecom Ltee | C.P. 11427, Succ. Centre-Ville | Montreal | QC H3C 5H6 | 4,431.56 |
| 343 | Viger - Jiang Shanghai | 1599 West Yan'An Rd, Suite 916 | Shanghai | 200050 | CHINA 246.20 |
| 344 | Ville de Chandler | 35 rue Commerciale O. C.P 459 | Chandler | QC G0C 1K0 | 1,800.00 |
| 345 | Ville de Ste Anne des Monts | 6, 1ere Avenue ouest | Ste-Anne-des-Monts | QC G4V 1A1 | 2,442.92 |
| 346 | Voyage Regence Inc. | 1410 rue Stanley, bureau 409 | Montréal | QC H3A 1P8 | 104,352.58 |
| 347 | Wache Olivier | 668, rue de Gaspé | Iles-des-Soeurs | QC H3E 1H9 | 2,452.60 |
| 348 | Wainbee Ltée | 215, boul. Brunswick | Pointe Claire | QC H9R 4R7 | 1,310.32 |
| 349 | Wajax Industries | 1100 Normand | Lachine | QC H8S 1A6 | 2,498.43 |
| 350 | WaveWind | 4589 A County Road TT | Sun Prairie | WI 53590 | USA 354,770.34 |
| 351 | Westburne | 4055, boul. Industriel | Sherbrooke | QC J1L 2S7 | 1,835.35 |
| 352 | Western Display Group | 277 Lakeshore Road East, Suite 406 | Oakville | ON L6J 1H9 | 893.86 |
| 353 | Wikov MGI a.s. | Zbecnik 356 | Hronov | 549 31 | CZECH REPUBLIC 21,565.50 |
| 354 | Wind Turbines Tools | 129 Sucker Creek RDPO, Box 398 | Lincoln | MT 59639 | US 3,785.14 |
| 355 | Windpower Monthly | P.O. Box 100 | Knebel | 8420 | DENMARK 235.76 |
| 356 | World Wind Energy Ass. | Head Office Charles de Gaulle Str. 5 | Bonn | 53113 | GERMANY 1,437.70 |
| 357 | Xerox Canada Ltee | 3400 de Maisonneuve Ouest, bureau 900 | Montreal | QC H3Z 3G1 | 7,576.10 |
| 358 | Yellow Reymer | P.O. Box 3531 Station A | Toronto | ON M5W 3G4 | 1,848.55 |
| 359 | Zarges Aluminium Systeme GmbH | Zargesstrabe | Weilheim | 782362 | GERMANY 136,005.05 |
| Total créanciers non garantis / Total Unsecured Creditors | | | | | 10,829,577.91 |
| AAER USA INC. | | | | | |
| Créanciers non garantis / Unsecured Creditors | | | | | |
| 360 | Cox Communications | P.O. Box 182318 | Columbus | OH 43218-2318 | USA 553.80 |
| 361 | CT Corporation System | PO Box 4349 | New York | NY 10011 | USA 448.00 |
| 362 | DHL Express | 236 Wendall H. Ford blvd | Erlanger | KY 41018 | USA 113.53 |
| 363 | Graphic Innovation | 67 Cedar Street | Providence | RI 2903 | USA 105.93 |
| 364 | Maine Drilling & Blasting | PO Box 1140423 Brunswick Road | Gardiner | ME 4345 | USA 3,150.00 |
| 365 | Ryan Electric | 100 Minnesota Ave. | Warwick | RI 2888 | USA 18,480.27 |
| 366 | The Hartford | PO Box 2907 | Hartford | CT 06104-2907 | USA 1,985.00 |
| 367 | The LJ Companies | 522 Jefferson boul. | Warwick | RI 2886 | USA 1,200.00 |
| Total créanciers non garantis / Total Unsecured Creditors | | | | | 26,036.53 |
| GRAND TOTAL | | | | | 14,741,317.94 |